

SAOUZELOUNG

Echos de Ranguel

N° 62

Février 2007

Gratuit

2007

Année de tous les espoirs

De tous les dangers !

Un toit et du pain pour tous

Du travail pour ceux qui en ont besoin

Une place pour chacun dans notre société

Une espérance pour les jeunes

De l'amitié, de la solidarité pour les vieux

Pourquoi ne pas faire ce rêve ?

Cette année 2007 est entre nos mains

Chacun devrait se sentir

Accueilli

Ecouté et aidé

Pour rompre

L'isolement, la désespérance

A nous de la construire cette année

C'est notre vœu de Bonne Année

A tous.

Tentes et attente d'un logement

« Les enfants de Don Quichotte » ont eu la vedette médiatique pendant quelques semaines. Ce fut une prise de conscience sur le monde méconnu des sans abris. Ils ne se définissent pas seulement avec des « sans », sans domicile, sans emploi... Ils sont aussi capables de s'organiser, de communiquer, de créer, d'espérer... Les associations qui travaillent depuis longtemps pour eux ont applaudi et admiré cette capacité d'associer bien-logés et mal-logés ; avec un soupir tout de même, elles qui sont « au turbin » depuis longtemps et qui voient arriver de nouvelles méthodes...

Sur notre quartier, chemin de Fages, l'Association ESPOIR héberge et aide des couples et des familles depuis plus de 25 ans. Après avoir créé 62 places supplémentaires au Gîte de l'Ecluse en face de la gare Matabiau, en 2005, elle s'est investie pour l'hiver 2006-2007, mais s'est heurtée à un manque d'offre immobilière. Au dernier moment, début décembre, (le plan hivernal débute normalement en novembre sous l'égide de la DDASS !), des tractations ont lieu avec l'Université Paul Sabatier pour la mise à disposition de locaux à la faculté des Sciences, rue des 36 Ponts. Puis l'Association ESPOIR passe le relais à l'Association SOLEIL sur ce site qui est clôturé et aménagé de sanitaires pour accueillir 18 « grands précaires » (des sdf, avec éventuellement des chiens), pour un hébergement en chambrées avec repas du soir et petit-déjeuner. D'autres locaux sont trouvés rue Vélane : l'association ESPOIR y accueille des familles et des femmes (43 places). Ce gîte reste ouvert toute la journée, mais cet accueil pourra-t-il se prolonger en avril ? Si l'on en croit les engagements du gouvernement, cela ne devrait pas faire de doute. Mais où ? Avec qui ?

L'action spectaculaire des « enfants de Don Quichotte » a capté l'attention des media et des responsables politiques. Elle soulève quelques questions qui méritent réflexions dans le milieu associatif. Pourquoi, comment, faut-il être sous l'œil des caméras pour faire avancer une cause ? Faut-il se montrer, « lutter », avant des élections pour obtenir une attention et des réactions du pouvoir politique avec une pluie de promesses ? Cette action ponctuelle aura-t-elle des effets positifs sur le droit au logement opposable, sur la représentation de l'opinion pour les sdf (ils ont des idées...), sur la nécessité du partage dans tous les sens du terme ? Vraisemblablement, les tentes sur les Allées François Verdier en janvier 2007 ne modifieront pas fondamentalement la politique du logement : il faut du temps pour « faire » du logement adapté ou pour faire accepter des personnes démunies comme voisins ! Par contre, il est probable qu'après « les enfants de Don Quichotte » - quelques promesses du Ministre faites le 8 janvier seront tenues : davantage de places d'hébergement et une diversité de formules de logement seront trouvées ; pas seulement « pour » les sans-abris, mais « avec » eux, - l'opinion publique acceptera mieux les petites structures dans les quartiers (Emmaüs fait une campagne dans ce sens) et des initiatives comme les clubs des 10 peuvent fleurir, - l'action spectaculaire de bénévoles, orchestrée par les média, peut conforter l'action au long cours des professionnels. Avec de tels effets, les tentes auront alors bien joué leur rôle d'interpellation pour du logement social, digne et stable.

Joseph Labrunie, Association Espoir .



Comité de rédaction

Muriel Amalaman, Jean-Marc Chéron, Annie Conter,
Gérard de Murez, Claire Juillard,
Xavier Passot, Pierre Patin,

Yves et M.Hélène Roques, Renée Ruiz, Nicole Sicard,
Fondateur : André Carlier. Périodicité bimestrielle
Permanence le jeudi de 18 à 19 h 30

Maison de Quartier Ranguel Saouzeloung

19, rue Claude de Forbin, 31400 Toulouse

CCP Toulouse 5 799 05 Y - ISSN 1259-0371

Tirage : 3000 ex. — Imprimerie COREP

125, route de Narbonne - Tél. 05 62 88 91 88

Site <http://assoc.wanadoo.fr/echosranguel/>

Méil <echos.ranguel@wanadoo.fr>

Questions citoyennes

Les questions de fond peuvent-elles être traitées par un Comité de Quartier quand l'accès aux documents qui éclairent les problèmes est difficile, voire confidentiel ? Les réponses du Commissaire enquêteur sur l'élargissement de la rocade par exemple : pourquoi ne sont-elles pas envoyées au Comité de quartier qui a œuvré sur le dossier ? Pourquoi faut-il aller les chercher à la préfecture et payer les photocopies ? Pourquoi faut-il dépenser tant d'énergie pour exercer ses droits citoyens ? A l'heure d'internet, il serait pourtant facile d'accéder à ces informations : c'est d'ailleurs déjà le cas pour les avis d'enquêtes publiques mais pas, hélas, pour leurs conclusions ! Qu'est-ce que la démocratie sinon la confiance accordée périodiquement à des élus pour qu'ils organisent le bien vivre dans la cité ? La démocratie de proximité est inscrite dans la loi, les habitants à proximité des projets n'ont-ils pas droit à l'information ? A la progression de ces projets, tel celui de la LMSE, par exemple ? L'affichage sur les panneaux municipaux ne permettrait-il pas au citoyen de prendre part à des débats qui le concernent au pre-

mier chef ? La consultation des dossiers en mairie ne serait-elle pas facilitée par la mise à disposition d'une pièce, d'une simple table ? Ne faudrait-il pas envisager les problèmes de façon plus globale, au niveau de l'agglomération toute entière ? Par exemple, ce n'est ni en élargissant la section Ranguheil-Lespinet à 2 fois 3 voies, ni en organisant un grand contournement routier que les bouchons sur la rocade vont prendre fin : ce qu'il faut d'urgence, c'est doter la ville de Toulouse d'un réseau de transports en commun digne de notre ville. Un tramway pour desservir Blagnac depuis les Arènes (future ligne E), c'est très bien : ne pas utiliser cette liaison pour desservir l'aéroport et une zone d'activité de plus de 5000 salariés (AIRBUS SAS par exemple), c'est vraiment du gâchis ! Le Comité de Quartier de Ranguheil-Sauzelong souhaite, comme il en a fait la demande à son maire de quartier, que ces questions soient abordées lors d'une réunion publique ouverte à des points de vue différents, susceptibles de contribuer démocratiquement aux décisions des élus.

Le Comité de Quartier.

Rocade et rouleau compresseur.

J'écrivais en décembre 2006 (*Les Echos* n°61-Bruits de mur) : "Rien de neuf sur le passage à 2x3 voies du tronçon Ranguheil-Lespinet et ses conséquences".

Oh ! l'ignorant : et les conclusions du commissaire-enquêteur déposées en juillet ?

Diab ! C'est que je ne passe pas ma vie sur le site Internet de la D.D.E (maître de l'ouvrage) pour y trouver l'information ; c'est aussi que ces conclusions n'ont pas été adressées au comité de notre quartier...à peine concerné. Démocratie de proximité, quand tu nous tiens ! Me voilà donc à la préfecture par un après-midi de la mi-décembre : on veut bien (la période de consultation du dossier* est achevée) me le communiquer, on veut bien m'en vendre copie.

J'y apprendis que riverains et associations ont fait nombre d'observations, ont posé nombre de questions sur le principe même du projet (est-il opportun ? n'y a t'il pas d'autres solu-

tions ? une personne en propose une...) et sur ses conséquences prévisibles (augmentation du bruit et de la pollution atmosphérique), que ces observations et questions ont été transmises à la D.D.E.

J'y apprendis que -sur le principe de l'opération- le commissaire-enquêteur trouve la réponse de la D.D.E (=ce projet n'a d'autre objectif que l'achèvement de la mise à 2x3 voies du périphérique toulousain) "d'une vertigineuse légèreté" et constate que "les réflexions de portée générale auront été nourries par le seul public. L'Etat aura été muet".

J'y apprendis que - sur les nuisances prévisibles - le commissaire-enquêteur "trouve que les propositions d'amélioration sont énoncées mais de manière générale" et "qu'il est déraisonnable d'apporter si peu à une si forte et si précise demande".

J'y apprendis enfin que le commissaire-enquêteur donne avis favorable au projet avec 2 réserves :

- 1) nécessité "d'opérations efficaces de contrôle des nuisances phoniques et atmosphériques sur les centres scolaires du quartier";
 - 2) nécessité de "concertations dans la mise au point du projet, le suivi de sa réalisation et le suivi des engagements du maître de l'ouvrage"
- ...avec cette précision que "si une seule de ces réserves n'était pas levée, l'avis deviendrait

LMSE, "Circulez, y'a rien à voir"



La LMSE (Liaison Multimodale Sud-Est) est ce projet de boulevard au sud de notre quartier dont les *Echos* ont largement parlé. Après les réunions publiques fort houleuses (cf *Echos* n°60), plusieurs manifestations - dont une en novembre très médiatisée - les commissaires enquêteurs ont rendu leur réponse. Tenant compte de la mobilisation citoyenne, ils ont donné un avis favorable au projet avec des réserves sur les points les plus contestés, préférant les propositions alternatives proposées par les opposants, en particulier concernant le futur pont sur le Canal. La mobilisation citoyenne aurait donc payé. Malheureusement les dernières nouvelles ne sont pas bonnes. M. Moudenc, maire de Toulouse et président de Tisséo, juge et partie dans ce projet, s'apprête à passer outre et s'obstine à porter atteinte au Canal du Midi pour développer toujours et encore un trafic routier déjà important et facteur de trop nombreuses nuisances pour la planète en général et notre quartier en particulier. Une manifestation est prévue pour le 3 mars prochain, départ 10 h 30 de la Place du Capitole jusqu'au campus universitaire. Y. Chollet

défavorable".

Bon ! mais le passage à 2x3 voies serait quand même réalisé...

Alors, rien de neuf ? Si ! le rouleau compresseur roule...Quant à la couverture du tronçon Ranguheil-Lespinet, préparez vos bâches !

Ah si, quand même, bonne nouvelle : à Nanterre (Hauts de Seine), un projet de recouvrement de la R.N 13 pour 1 milliard d'euros. Faut bien mettre à l'abri les sièges des sociétés qui bordent l'avenue Charles de Gaulle de Nanterre.

J-G Caranobe, membre du CA au Comité de Quartier.

* dossier consultable auprès de la rédaction des *Echos*.



J'adhère au Comité de Quartier et j'adresse un chèque de 2 Euros libellé à «Comité Quartier Ranguheil Sauzelong»
 Je soutiens les « Echos de Ranguheil » et j'adresse un chèque de 10 Euros libellé à «Echos de Ranguheil».....
 et je souhaite recevoir les « Echos de Ranguheil » à mon domicile.....

Nom et prénom..... Adresse.....

Adressez vos paiements à Comité de Quartier ou Échos de Ranguheil, Maison de Quartier, 19 rue Claude Forbin 31400 Toulouse

Devoir de mémoire au Collège Jean Moulin



Notre collègue a été choisi dans la Région, cette année, pour célébrer la mémoire du grand patriote résistant Jean Moulin. Depuis plusieurs semaines, personnels et élèves se sont mobilisés pour l'occasion et présenteront le jeudi 8 février au collège, les travaux qu'ils ont effectués et les animations auxquelles les familles des enfants sont vivement conviées.

Jean Moulin, préfet, rallié au général De Gaulle à Londres, fut chargé d'unifier la Résistance française. Parachuté en France dans la zone sud, il présida le Conseil National de la Résistance mais, livré aux allemands par trahison, il fut arrêté, torturé et mourut en 1943 au cours de sa déportation en Allemagne. NS

Nom de nom!

Nous sommes au regret d'apprendre que la station de métro Sauzelong sera orthographiée Saouzelong. Rappelons (voir le logo des *Echos de Ranguel* depuis Juin 1997) que l'orthographe correcte est Saouze-loung (version occitane) ou bien Sauzelong (version francisée). Nous avons signalé cette erreur à Tisséo lors de la Commission Consultative de Quartier 9 du 4 avril 2006. Las, les contraintes administratives font que les panneaux sont déjà réalisés et qu'il est trop tard pour les modifier. Va-t-on devoir rebaptiser l'école Sauzelong (et la signalétique associée Saouze-loung) pour la mettre en conformité avec l'orthographe erronée du métro ?

L'identité d'un quartier commence par son nom (ce qui n'empêche pas les deux graphies) et, en ces temps de communication à tout va, il eut été judicieux de le respecter. Jean Conter

Le doux parfum des fruits et légumes n'a d'égal que la couleur des parasols et le langage fleuri de ses marchands qui viennent nous réveiller les papilles et nous charmer de leurs harangues: « Elle est belle ma salade, voyez mes beaux melons! », « Bonjour grand-mère, goûtez mes tomates, je vous en mets deux de plus! »

J'aime me promener dans l'allée centrale, les gens s'y croisent, se parlent, communiquent. Bref, ils recherchent le contact, échangent les dernières nouvelles, plus besoin d'acheter le journal, la vie du quartier est là, l'espace d'un mercredi ou d'un dimanche.

Trouver un bon fromage, une paire de pantoufles ou autres chaussettes à sa taille, un vin du pays ou des fruits confits, olives épicées, poulet rôti qui embaume l'air, miel d'acacia ou de

lavande...

Les jours d'élections ou autres pétitions, il vous faudra louvoyer entre la gauche et la droite, vous vous retrouvez avec une tonne de papier dans les poches à la sortie, mais toujours dans la bonne humeur. De la bouquiniste de la fin de l'allée où j'échange mes livres souvent gratuitement, au vendeur d'ustensiles et couteaux à la langue bien aiguisée..., en passant par l'homme à l'orgue de barbarie qui, avec ses vieilles chansons sur des petites cartes perforées, chante en moulinant sa machine d'un geste sûr, sans oublier le poissonnier qui casse la graine sur le bord de son étal à coté du vendeur de pain de campagne à la croûte dorée... C'est le cœur qui bat dans mon quartier l'espace d'un matin et qui s'appelle... le petit marché. Pierre Deydet

C. I. O.

Le CIO est un service public et gratuit qui dépend du ministère de l'Education Nationale. Nous recevons sur rendez-vous ou en consultation spontanée, des jeunes collégiens, lycéens et étudiants qui s'interrogent sur leur scolarité et leur orientation. Nous recevons également des parents d'élèves qui souhaitent avoir des réponses sur la scolarité de leurs enfants. Et, même s'ils ne constituent pas notre public prioritaire, les adultes peuvent aussi être reçus s'ils sont en recherche de formation ou s'ils désirent faire le point sur une mobilité professionnelle. Notre service est ouvert le lundi, mardi, jeudi et vendredi de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h et le mercredi de 9 h à 12 h 30 et de 13 h 30 à 19 h. Le CIO est également ouvert durant les vacances scolaires.

Laure Bennassar

L'association DO-ART (loi 1901) propose des séances à la carte de gymnastique douce par petit groupe, animées par une psychomotricienne Diplômée d'Etat, les lundis et jeudis après midi, 74 avenue du Lauragais, 31400. Pour tous renseignements supplémentaires, n'hésitez pas à appeler le 05 61 25 33 72.

Carnaval des enfants de Ranguel

Avec tous ses bons vœux 2007, le Comité des Fêtes Sauzelong-Ranguel vous convie à partager quelques moments de joie, dans une ambiance de fête, en un mot de vivre heureux dans notre quartier.

Le carnaval se déroulera le samedi 7 mars, à partir de 14 h 30, départ place du marché. M. Carnaval sera brûlé à l'arrivée du défilé, à la Maison de Quartier.

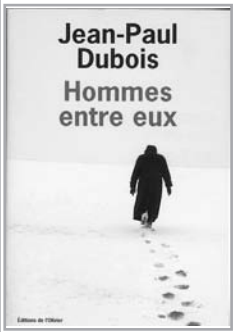
Le Comité des Fêtes vous prépare d'autres festivités : un vide-grenier, le 13 mai, la fête locale le 30 juin, avec l'inauguration du métro. Les *Echos de Ranguel* vous en reparleront.

Papi Moustache

Librairie Ellipses

251 rte de Narbonne
Tél : 05 61 55 49 67—Fax : 05 62 17 00 60
L'équipe de la Librairie Ellipses vous propose dans chaque numéro trois livres qu'elle a particulièrement aimés.

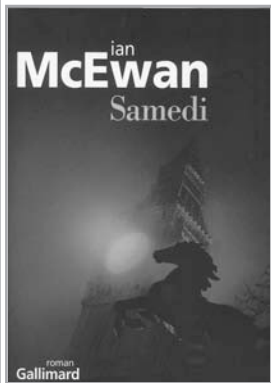
Hommes entre eux



Paul et Floyd n'ont aucune raison de se rencontrer, l'un vit à Toulouse et l'autre habite en Ontario. Pourtant quelque chose relie ces deux hommes. L'un et l'autre ont aimé la même femme Anna qui les a quittés. Ces hommes peuvent-ils survivre dans un monde transformé en désert par la disparition d'une femme ? Un roman étincelant d'un écrivain toulousain.

Samedi

Pour Henry Perowne, chirurgien réputé, mari et père comblé, ce devait être un



samedi comme les autres. Et pourtant un banal accrochage, et voilà la violence qui surgit dans son existence protégée. Le chaos du monde le rattrape et plus rien ne sera jamais comme avant. Cet

étrange samedi devient la métaphore de toutes nos vies fragiles d'occidentaux pris dans la tourmente. Traduit de l'anglais

Le quartier enchantant (voir article ci-contre)

Zaza habite le Quartier Enchantant où les habitants font des choses extraordinaires...



et inventent des chansons à chaque petite ou grande occasion ! Cette histoire (livre plus CD) de Claude

Sicre est illustrée par Tom Schamp et interprétée par les Fabulous Trobadors et Bombes 2 bal.

**Les « Ouvertures de l'Université Paul Sabatier » :
Du changement !!!!**

Cette année, le Service Culture a opéré quelques changements : les conférences « Ouvertures de l'UPS » ont lieu le jeudi à 12h30, et non plus à 17h30. D'autre part, les conférences s'articulent autour d'une thématique commune : Qu'est-ce que la vie ? Les scientifiques répondent.

On note la présence d'un public nombreux et en particulier d'étudiants, à cet horaire mieux adapté à leur rythme universitaire. Quatre conférences ont eu lieu à ce jour. Ce fut en octobre, " le concept de vie depuis Aristote jusqu'à la biologie moléculaire " développé par Paul Marliack, professeur en biologie cellulaire. En novembre, Philippe Heeb, spécialiste en écologie comportementale nous a parlé " d'un modèle de biologie évolutive dans les relations familiales chez les oiseaux " qui fournissent de nombreux exemples pour comprendre les facteurs génétiques et sociaux qui favorisent la résolution de conflits entre partenaires sexuels, entre parents et leur progéniture. En décembre, Claude Combes, professeur à l'Université de Perpignan, dans une conférence « Darwin, dessine-moi les hommes », a développé la double vie des hommes. L'humain vient au monde pourvu d'un paquet d'informations génétiques, acquises au cours de trois milliards d'années d'évolution. Puis, tout au long de sa vie, l'enfant, puis l'adulte sont enrichis d'informations culturelles. Cet affrontement entre génome et culture dessine chaque être humain.

Enfin en janvier, André Brack, exobiologiste au centre de biophysique moléculaire d'Orléans exposa ses recherches sur « l'origine de la vie et sa distribution dans l'univers ». Sur terre, le passage de la matière à la vie se fit dans l'eau, il y a environ 4 milliards d'années. Pour expliquer cet événement, les recherches portent sur la synthèse en tube à essai de systèmes vivants simples. La chimie organique du milieu interstellaire et la découverte des exoplanètes permettent d'envisager la présence de vie au-delà du système solaire. On a même évoqué l'existence possible d'extra-terrestres !

A chaque conférence, c'est par une approche scientifique, illustrée par de nombreuses expériences expliquées avec beaucoup de pédagogie en direction de non spécialistes, que les conférenciers tentent de faire le point sur de grandes questions concernant nos origines, nos comportements, notre nature humaine.

Alors n'hésitez pas à venir au grand auditorium, les conférences « Ouvertures de l'UPS » sont, comme leur nom l'indique, ouvertes à tous.

La prochaine conférence le 15 mars, porte sur l'évolution de la biodiversité en Amazonie par Pierre Olivier ANTOINE paléontologue.

Annie C.

NB. Nous publions en page 7, dans le calendrier, le programme de ces conférences pour la période de deux mois couverte par le numéro en cours .

3^{ème} salon du Livre à Montgiscard.

A Mongiscard, le dimanche 14 janvier se tenait le 3^{ème} salon du livre, organisé depuis trois ans par la librairie Ellipses. Beaucoup de monde pour rencontrer les nombreux auteurs ou participer aux tables rondes, entre autres sur le réchauffement de la planète ou l'astrophysique, qui n'eurent qu'un seul défaut, leur brièveté.

Nous avons plus particulièrement rencontré Claude Sicre, auteur du livre/CD « Le quartier enchantant ». Loin des guerres politico-médiatiques, un groupe d'enfants prend son quartier en main et en chantant, refait la France, donnant l'exemple de ce qu'il est possible de faire tout de suite. Lien entre les gens, lien école-vie de quartier, parité, courtoisie : Zaza l'héroïne et ses copains inventent des solutions à tous les problèmes par la solidarité. Usine d'idées généreuses.

Ces histoires sortent d'un travail de 30 ans sur le quartier Arnaud Bernard : comité de quartier, lancement des repas-de-quartier, conversations philosophiques de rue, Fabulous Trobadors, Bombes 2 Bal, matches de tchatte, forum de langues, fruits d'une vie de quartier intense et quotidienne...

A travers le Comité de Quartier et les *Echos de Ranguel*, dans notre pratique d'un militantisme de proximité avec ses habitants, nous partageons avec eux une communauté de pensée et d'action. Sans doute y a-t-il de nombreux quartiers aux initiatives semblables !

Merci à Florence et Philippe pour ce beau salon

Annie C.

Duras au Pavé pour sa *Musica deuxième*

Ils sont deux, homme et femme, qui se vouvoient dans ce hall d'hôtel que la nuit a laissé désert. Ils sont attente et silence, et quelque chose naît d'inimitable que l'on appelle la musique de Duras : une tension dans la langue qui transcende la banalité des situations, une rupture entre eux qui s'ouvre en vous, emportant vos remparts. Et vous voilà embarqués avec ces deux-là, et comme eux vous souffrez, vous le saviez, mais vous voilà, à nu, comme eux. Francis Azéma et Corinne Mariotto jouent sobre et juste, juste ce texte, *La Musica deuxième* - qu'ils laissent couler en vous et respirer sans le forcer. La salle retient son souffle, la voix du comédien laisse entendre ce léger tremblé qui fait palpiter les mots, le jeu de l'actrice, tout de retenue et de regards au loin, dit le désir et son absence, et le passé revisité. Merci aux *Vagabonds* de nous avoir permis un tel voyage...

RMH

Soirée sur la route de la soie

En décembre, la bibliothèque de Ranguel a présenté une exposition d'aquarelles de François Dermaut. Elles illustraient le voyage de Bernard Ollivier sur la route de la soie. Le vendredi 15 décembre en soirée, c'était la rencontre avec ce dernier. Arrivé au moment de sa retraite, il ne sait que faire de tout ce temps disponible. Il décide de partir sur les chemins de Compostelle. Un soir, un aubergiste lui raconte que deux jeunes délinquants l'ont précédé. En effet, c'est une association belge qui envoie sur ces sentiers des mineurs récidivistes, accompagnés d'un adulte. Au cours de leur marche, ils vont au bout d'eux-mêmes, certains repartent pour une nouvelle vie. La rencontre de ces jeunes fait naître un projet dans la tête de Bernard Ollivier : Il faut créer la même chose en France. Ce projet, ce sera la Route de la Soie. Il en étudie le parcours et apprend plusieurs langues des populations locales. Il répartit cette marche sur 4 ans depuis Istanbul jusqu'à la Chine. Il note au fur et



à mesure ses impressions de voyage sur un cahier et envoie régulièrement des notes par courrier à ses enfants en France. Joies et difficultés rencontrées sont nombreuses (un chien de berger a failli dévorer le mien). Au fil de la route se sont créées des amitiés. A son retour, ses récits de voyages se sont bien vendus. L'argent de la vente permet de financer son association de réinsertion des jeunes nommée Seuil. Aujourd'hui, c'est encore difficile de convaincre l'administration de confier des jeunes à son association. Mais Bernard Ollivier a

trouvé de quoi bien occuper sa retraite.

JMC

S o l i d a r i t é

Chanter par solidarité

Une fois encore, les chorales de Mariande Mangin ont répondu à l'appel de l'Association Française contre la Myopathie le soir du Telethon. Sous les voûtes de l'église Sainte-Germaine, les harmonisations subtiles, en ruptures et silences, ont conjugué leurs effets avec des mises en scène joyeuses où les pupitres ont joué, chant contre chant, tout en couleur. Les voix se sont envolées, j'ai même vu swinguer Sainte Germaine sur son piédestal ! Le public, conquis, a applaudi à tout rompre *Il était une voix*, sa "Vieille canaille" et ses "Emmerdes". Mais quand "Sodade" a retenti, l'émotion s'est emparée de tous et moi j'ai pleuré.

La seconde partie de la soirée était consacrée au jazz vocal : le groupe *Opus swing*, dirigé par Régis Bessières, a coloré la soirée de ses improvisations sur des standards de Gillespie ou de Cole Porter. La passion des musiciens s'est avérée communicative, chassant le froid, le vent, loin dans la nuit.

Organisé par le Comité du Quartier Saint-Agne, ce Téléthon a connu une vraie réussite grâce à l'engagement du Comité de Quartier, à celui des quatre cuisiniers et cuisinières qui, devant six poêles, ont fait sauter 2 450 crêpes, dix heures durant, afin de les vendre, chaudes et tendres, au public venu applaudir les choristes. Bravo à tous et merci.

RMH

Et si vous recyclez vos bouchons en liège ?

Ils sont trop précieux pour aller à la décharge. Matériau naturel, après son recyclage, le liège garde ses propriétés.

Le réemploi du liège évite ainsi la

surexploitation des plantations de chênes-lièges. Il a des

qualités exceptionnelles, inimitables : léger, c'est un isolant thermique et acoustique. Facile d'utilisation, compact, il n'est pas attaqué par les insectes ou

les rongeurs. Que deviennent les bouchons ? Ils sont récupérés et envoyés à l'association humanitaire «La voix du

cœur» de Beauzelle. Chaque tonne récoltée est prise en charge par une des sociétés, AGGLOLUX, ALIECOR ou AU LIEGEUR, de Soustons. Arrivés à l'usine, ils sont broyés, le granulat obtenu peut être utilisé directement comme isolant entre cloisons ou sous les toitures. D'autres utilisations

sont possibles : mélangé à de l'argile pour construire des briques, béton plus liège, panneaux muraux ou dallage. Vous pouvez déposer les bouchons (uniquement de liège, méfiez-vous des bouchons synthétiques), dans les magasins : Casino Avenue Bedouce, au 8 à 8 rue du Général Barrés, à La Cour des Vins, à Grandeur Nature, aux Caves Saint-Agne et à la Ludothèque de la Maison de Quartier. Jean Marc



L'équipe d'alphabétisation des Restos du Cœur 105 rue Bonnat, va reprendre son activité à la Maison des chômeurs au 115 rue Bonnat : les mercredis et vendredis de 14 h 30 à 16 h 30. Ces cours sont gratuits et ouverts à tous : apprendre le français pour les étrangers, quel que soit leur niveau, ou se perfectionner.

Au marché de Noël

Le 9 décembre après-midi, toutes les petites mains du quartier ont rassemblé leur production à l'occasion du marché de Noël. Les enfants, les parents d'élèves, les adhérentes du centre social, les associations, vous ont enchantés par les stands colorés et pleins de douceurs. De stands en surprises, vous êtes venus nombreux applaudir, goûter, écouter, rire et participer aux animations proposées par les organisateurs. De la danse contemporaine, des his-

toires, des crêpes, des clowns et la célèbre pinata (prononcer pignata), moment fort pour les enfants. Portés par les chants de la chorale " Il était une voix ", le défilé aux lampions s'est étiré dans le quartier, dans une ambiance joyeuse et féerique. Il ne manquait que les flocons de neige pour envoler les chants de Noël entonnés par les enfants. Merci aux organisateurs et à tous ceux qui ont œuvré pour ce merveilleux moment.

Pour les Échos : M.A.

Jeux de mots au stand des Echos

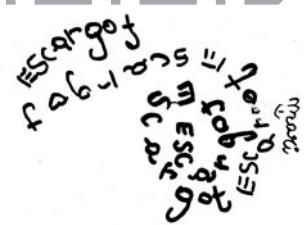
Au stand des *Echos*, c'était la valse des mots. Dessins et histoires courtes, échanges et jeux de mots. Voici quelques morceaux choisis de notre présence au marché de Noël.

Il était une fois une pomme qui voulait mettre un pantalon mais, la carotte sa voisine se moquait d'elle. Mais c'est ridicule, a-t-on jamais vu une pomme en pantalon. Ma pauvre fille tu n'as pas de jambe ! Et toi alors avec ta chaussette tu ressembles à rien ! Elles se disputaient beaucoup quand une feuille de chêne se détacha d'un arbre. En virevoltant, elle leur dit : «Mais enfin, pomme ou carotte, restez ce que vous êtes, il n'y a que les hommes pour porter des chaussettes ou des pantalons.» Alors les 2 voisines cessèrent leur querelle.

FREDDY et MURIEL.



Zazou le zèbre vivait dans une prairie pleine de fleurs. Ses sabots étaient trop petits pour pouvoir les écraser. Alors, le zèbre fit appel à son tambour magique que Dodo son ami le paresseux lui avait donné pour avoir des pieds. Il alla ensuite dans la prairie, mais après avoir écrasé des milliers de fleurs, Zazou avait mal aux chevilles. Alors il refit appel à son tambour pour avoir des chaussures, mais en tapant sur le tambour, la peau se cassa et au lieu de chaussures, il apparut une casserole. Aujourd'hui, Zazou cherche toujours une solution pour écraser les fleurs. IRVIN.



Crêpes au chocolat

12 jeunes des quartiers de Ranguel, Pont des Demoiselles et Montaudran ont participé activement à l'organisation du marché de Noël. Dès le matin, ils ont décoré la Maison de Quartier, installé les stands et préparé la pâte à crêpe. Avec de la confiture, du sucre ou du chocolat, grande ou petite, il ne restait plus rien à la fin de la journée. C'est joyeusement qu'ils se sont engagés pour financer une sortie de ski pour les vacances de février, soutenus par la MJC du Pont des Demoiselles et le Club de Prévention de Ranguel. Les organisateurs ont été enchantés par cette présence légère et sérieuse qui a animé le stand des douceurs tout l'après-midi.

Pour le club de prévention : M.A.

Un spectacle inattendu au marché de Noël.

C'était un après-midi tristounet, un après-midi gris à se pelotonner sur un canapé... mais le rendez-vous était pris : il y avait le marché de Noël à la Maison de Quartier... Dès l'arrivée, l'odeur de crêpes et les rires des ados aux fourneaux donnent au lieu une ambiance festive et légère. Après l'achat des crêpes (au chocolat) confectionnées et vendues par les ados pour financer leur prochaine sortie de ski, nous voilà revigorés... Dans la grande salle, les associations présentent leurs activités ... Ici, des enfants dessinent, des jeunes écrivent, là, on presse des pommes – le jus de pommes est excellent !-, plus loin, on vend des cartes de Noël... Puis, en milieu d'après-midi, place au spectacle : Un groupe de jeunes gens s'installent sur des chaises au milieu de la salle, ils se tournent le dos et commencent à soliloquer sur Noël, chacun face au public... C'est un brouhaha surprenant, on ne sait trop quoi penser... Après ce verbiage, ils se mettent en mouvement, et l'évolution de ces jeunes corps souples dans un ballet époustoufflant de fantaisie et d'adresse nous laisse bouche bée : un moment purement magique ! Jonathan, le chorégraphe, Guillaume, Laurence, Alex et Pauline, jeunes danseurs professionnels, viennent une fois par semaine à la Maison de Quartier pour répéter leur ballet de danse contemporaine et nous ont offert en ce jour du « marché de Noël » ce joli cadeau. Merci à la compagnie *Etats d'âme* -c'est leur nom- pour ce spectacle inattendu.



RNR

Maison de Quartier

Les animateurs de l'accueil jeunes (11-17ans) proposent en ce début d'année 2007 des activités de loisirs à la Maison de Quartier :

mardi de 16h30 à 18h30 : Un accueil animé au local rue de Nîmes

jeudi de 16h30 à 18h30 : Atelier jeux vidéo

mercredi de 14h à 18h30 et vendredi de 16h à 18h30: ping-pong, baby foot, fléchettes, jeux de société...

Pendant les vacances de février :

du 12 au 16 février : pour les 11-14 ans Séjour NEIGE à St Lary (coût en fonction des revenus des parents)

Accueil à la Maison de Quartier pendant cette semaine

Du 19 au 23 février : les jeunes pourront s'inscrire et participer : au journal du collège (lundi 19)

- à l'initiation Tarot (mardi 20)

- à la sortie Bowling 3,30 € (mercredi 21)

- à une rencontre avec des jeunes de l'Hers autour de jeux vidéo (jeudi 22)

- à la soirée repas partagé et la veillée théâtre (vendredi 23)

Nous vous rappelons que la participation aux activités implique que les parents aient constitué un Dossier Unique d'Inscription pour le jeune concerné ; il est à retirer au secrétariat.

Pour plus d'informations, n'hésitez pas à nous contacter, David ou Boudali, au 05 61 25 49 26.

Toute l'équipe vous souhaite leurs « Meilleurs Vœux » pour cette nouvelle année 2007.

Ludothèque de Rangueil - 05 61 32 92 87

Jusqu'au 27 février, le mardi de 17h à 18h30 (pour les enfants de 7 à 11 ans) : Atelier mosaïque, avec l'association Mosaïque au rêve.

Bibliothèque de Rangueil - 05 61 52 31 40

Nouveaux horaires à partir de la rentrée : ouverture le matin à 10 h au lieu de 9 h 30 et ouvert le jeudi jusqu'à 19h au lieu de 17h.

Du 6 février au 3 mars : Toulouse, un siècle de présence des Suds, exposition proposée par l'Association pour la connaissance de l'histoire de l'Afrique contemporaine (ACHAC). Avec une cinquantaine de documents iconographiques, cette exposition propose une histoire de la diversité des mémoires qui composent l'identité locale : des images qui donnent le sentiment que cette région a été et reste un espace ouvert sur les cultures du monde.

Théâtre Jules Julien

(tél : 05 61 25 79 92 ou theatre.jules.julien.free.fr)

2 et 3 février à 20h30 : Don Quichotte, de Midi à Minuit, texte, interprétation et mise en scène de Pierrette Dupoyet

9 février à 20h30 : Concert de Mej Trio. Jacques Echenne, Didier Coll et Alain Jubert interprètent Brassens

8 mars à 14h30 et 9 mars à 14h30 et 20h30 : Flon-Flon et Musette d'après ELZBIETA par la compagnie Créature . (Spectacle tout public à partir de 4 ans)

16 mars à 14h30 et 20h30 : Monsieur Cyrano, d'après l'oeuvre de Jean ROSTAND, par la compagnie L'albatros, Mise en scène de Dominique Bonneme

23 et 24 mars à 20h30 : Gospel par Lea Souma, avec Franck Souriant, pianiste, Eddy Cohen, batteur, Raphaël Agnau, bassiste et choristes...

30 mars à 14h30 et 20h30 : Panier de Crabes d'après " Le fil à retordre " par la compagnie Le point d'Aries de Claude Bourgeyx.

Mise en scène Stéphane Duron

(Spectacle tout public à partir de 7 ans)

Théâtre du Pavé

tél : 05 62 26 43 66 ou contact@theatredupave.org

Du 1^{er} au 11 février : *La douleur* de Marguerite DURAS par la Compagnie Les vagabonds

du 27 février au 18 mars : *Le misanthrope* de MOLIÈRE, par la Compagnie Les vagabonds, Mise en scène de Francis Azéma.

Du 1^{er} au 18 mars : *Le cabaret philanthrope*, En seconde partie de soirée, **du jeudi au dimanche**, les comédiens poussent la chansonnette et nous offrent une interprétation "théâtrale" de grands classiques de la chanson française.

Concert

25 mars à 17 h à la Chapelle Sainte-Anne à Toulouse : Allegro, avec la chorale Résonances, de Bazas, en Gironde. Au programme, chœurs d'hommes, chœurs de femmes, chansons de la Renaissance, negro spirituals, chansons basques et de tous les pays.

Les rendez-vous médicaux

Bibliothèque Universitaire,

37, allées Jules Guesde (05 61 55 82 60)

20 février 2007 à 18h30 : « Les hépatites virales en 2007 : préventions, risques, traitements » par Jacques IZOPET, Professeur praticien hospitalier, chef de service du Laboratoire de virologie du CHU de Toulouse.

20 mars 2007 à 18h30 : « Les progrès en pathologie cardio-vasculaire » par Didier CARRIÉ, Service de Cardiologie - CHU Toulouse Rangueil.

Les Ouvertures de l'UPS

Grand Auditorium de l'UPS

118, route de Narbonne

Jeudi 15 mars 2007 à 12h30 : « L'évolution de la biodiversité en Amazonie : un monde à part. » par Pierre-Olivier ANTOINE, Maître de Conférences à l'Université Paul Sabatier Toulouse 3, paléontologue au Laboratoire des Mécanismes et Transferts en Géologie.

Jeudi 29 mars à 12h30 : « Représentations et modèles de l'embryon humain (XVIIe – XXe siècle) entre science et idéologie. » par Jean-Louis FISCHER, Chargé de recherche au CNRS, chargé de cours d'Histoire et de Philosophie des sciences à l'Université de Paris 8.

Randonnées pédestres (Gym Volontaire)

Vendredi 16 février : « Du village gaulois à Rieux Volvestre par le chemin des mules », boucle de 11 km. RdV à 13h45 derrière la mairie de St Julien

Vendredi 16 mars : « Fontaine Champillonie » à Donneville, boucle de 9 km. RdV à 13h45, place de la mairie de Donneville

Avec la participation de : Association Socio-éducative de Toulouse Sud-Est, Comité de Quartier Rangueil-Sauzelong, Association Vélo, Foyer Jeune Éducation Populaire Sauzelong Rangueil, La Maison des Chômeurs, Paroisse Notre-Dame de l'Espérance St. Marc, **celle des professionnels de la santé et des souscripteurs bénévoles.**

J'aime faire mes courses à deux pas de chez moi!

BOUCHERIE CHARCUTERIE

BOUCHERIE DU VOLVESTRE

Viandes Labelisées
rue de Bougainville
Tél. 05 61 53 07 67

BOUCHERIE FALCO

Viandes Label Rouge-Volailles
Centre Commercial A. Bedouce
Tél. 05 61 25 32 50

DAVID CANCÉ

Boucherie Charcuterie
110 rue Bonnat
Tél. 05 61 25 11 47

BOULANGERIE

PONTIE

Artisan Boulanger
47 rue des Libellules
Tél. 05 61 52 39 54

TARTINES ET COMPAGNIES

Florent Marot
rue Claude Forbin
06 16 12 95 58

Le PAYSAN DE L'AUBRAC

70 av. Albert Bedouce
Tél. 05 61 25 39 77

RESTAURANT

LE KING

Cuisine Chinoise et Vietnamienne

43 av. Jules Julien

Tél : 05 61 25 16 82

LE SAINT-AGNE

Bar Restaurant

117 av. J. Julien

Tél. 05 61 53 45 81

CREMERIE PLATS CUISINÉS

CHEZ THÉRÈSE

9 av. Crampel
Tél. 05 61 55 40 76

JET PIZZA

Salades, liv. grat.
11h-14h 18h-22h
32 rue de Bougainville
Tél. 05 62 26 18 54

LA MAIN DE FATMA

Salon de thé
13 rue du Gal. Bares
Tél. 05 61 52 64 27

VINS

LA COUR DES VINS

10 av. Crampel
Tél. 05 61 52 92 15

AUX CAVES ST AGNE

2 av. Léon Viala - Parking
Tél. 05 61 52 86 31

AU MARCHÉ

L'AVEYRONNAIS

œufs, volailles, gibiers
Sylvie Gaben 31340 Vacquiers
Tél. 05 61 84 96 95

JO et MARCEL

Fruits et légumes

René GARRIC

Fromager - Affineur
Tél. 05 61 84 07 14

PATRICE JAUD

Huîtres de Marenne, marée, poissons
Marché le dimanche
Tél. 06 15 13 86 02

FRÉDÉRIC

Poissons des deux rives
"le sourire en plus"
Marché le mercredi

ALIMENTATION

CASINO (M. Tournant)

Supérette alimentaire
70, av. Albert Bedouce
Tél. 05 61 52 26 23

CASINO (M. Bertin)

Supérette alimentaire
110 rue Bonnat
05 61 52 83 10

GRANDEUR NATURE

Alimentation biologique
21 av. Ecoles Jules Julien
Tél. 05 61 53 95 63

PRIMEURS

CARREFOUR des PRIMEURS

9 av. Crampel
Tél. 05 62 26 55 56

BAR-BRASSERIE

BAR DES AVIONS

3 place des Avions,
Tél. 05 61 52 90 70

LE MASTROQUET

Bar, cave, restaurant
29 rue Colbert

Tél : 05 61 55 34 09

BISTRO CRAMPÉL

Bar-Tapas-Brasserie
7 av. Crampel
Tél. 05 61 52 81 47

MERCERIE - RETOUCHES

MERCERIE MARTINE

Retouches
78 avenue Jules Julien
Tél. 05 61 25 92 87

AU FIL DE ROSEAU

Couture sur mesure, retouches
8 rue des roseaux
Tél. 05 61 25 23 69

COIFFURE

M. HÉLÈNE MASSIF-SALVAT

Coiffure mixte
7, rue des Oiseaux
Tél. 05 61 53 05 64

SOFFY Coiffure

Masculin, Féminin
67 avenue Jules Julien
Tél. 05 61 52 22 01

MIREILLE ITIER

Maître artisan - Coiffure mixte
Le Floréal, 101 rue Bonnat
Tél. 05 61 52 25 12

JEAN FRANCOIS L

66 rue Bonnat
9h - 18h
Tél. 05 61 52 42 44

CAROLE

Coiffeuse à domicile sur R.V
du lundi au samedi
Tél. 06 88 48 04 29

IMMOBILIER

AGEI

Location, vente, achat de biens
32 rue de Bougainville
Tél. 0534 31 58 88

RÉNOVATION

PASCAL ANDRES

Peinture, papier peint, revête-
ments - 14, av. des Avions
Tél. 05 61 32 82 21

CARTRIDGE WORLD

Cartouches d'encre
12-14, av. de l'URSS
Tél. 05 61 32 85 58

MIROITERIE DARIO

Vitrierie, menuiserie, alu, PVC
5 rue Saint Denis
Tél. 05 61 52 48 13

PLOMBERIE CHAUFFAGE

HJC plomberie

Jacques DOMENC
Artisan plombier chauffagiste
Tél. 05 34 31 51 59—06 87 49 49 89

COFITEC

Climatisation - Chauffage
33 avenue Crampel
Tél 05 61 55 12 21

QUINCAILLERIE

REY-ROHR

Vente, sertissage conserves
94, av. Jules Julien
Tél. 05 61 52 80 96

FLEURS

LE COQUELICOT

Compositions florales, jardinerie
41 av. Jules Julien
Tél. 05 61 52 95 26
AU MYOSOTIS
Interflora
17 av. de l'Urss
Tél. 05 61 52 96 81

AUTO ÉCOLE

Ecole de Conduite Toulousaine

Autos, Motos, Cyclos
66 bis, rue Bonnat
Tél-fax-rép : 05 61 53 26 86

SERVICES

Multiservices SAINT-AGNE

Cordonnerie-Clef MinutPhotocopie
40, av. de l'URSS
Tél. 05 61 52 92 01

MAZEL et Fils

Rénovation multiservices
Ponçage Vitrification parquet
104 av. J. Julien Tél. 05 61 25 06 30

HISTOIRE D'OS

Toiletage
4 av. Crampel
Tél. 05 62 26 09 00

OPTIQUE

Optique 2000

39, av. de l'URSS
Tél. 05 61 52 91 29

TÉLÉVISION

TÉLÉSAT vente, dépannage

Télé, Vidéo, Ant., Canal+, TPS, Câble
Le Floréal, 105, rue Bonnat
Tél. 05 61 55 30 26

VOYAGES

WASTEELS

À votre écoute pour vos voyages
38 av. de l'URSS
Tél. 05 61 53 26 78

PHOTOCOPIE

1000 ET 1 COPIES

7, av. des Écoles Jules Julien
Tél : 05 61 53 34 21
Fax : 05 61 55 32 72

AUTOMOBILE

CARROSSERIE PRESSOIR

Agréé MAIF-MAAF-MATMUT
22, av. d'Italie
Tél. 05 61 52 56 81
A + GLASS
Pare-Brise, réparation impact
265 rte de Narbonne
Tél. 05 62 88 98 78

Bienvenue à la Société COFITEC qui nous assurera une bonne température été comme hiver.